

Nenašli jste Západočeský Metropol ve vaší domovní schránce? Aktuální výtisky můžete získat také ve stojanech v prostředcích MHD v Plzni, na poliklinice na Slovanech, ve fakultních nemocnicích na Borech, na zámku Chyše, Lochotíně, v podchodu u Nádraží ČD, v Kauflandu - prodejně textilu, nebo v mediálním domě v Sedláčkově ulici

www.tydeniky.cz

ZÁPADOČESKÝ

číslo 13 | ročník II | 28. července 2009

METROPOL

Soutěžte
se Západočeským
Metropolem
a Bohemia sektem

str. 5

VÝKUP PALET
GITTER BOXŮ 777 155 563

PLZEŇ
DOMAŽLICKÁ UL.
"U ZÁVOR"
OTEVŘENO:
PO-PA 6.00-22.00
SO 7.00-13.00



MÝTO
PRŮM. AREÁL BIGGEST
D5 EXIT MÝTO
(SMĚR PRAHA)
OTEVŘENO:
PO-NE NONSTOP



Zuzaně Jandové slunce dobíjí baterky

rozhovor

Miss ČR Zuzana Jandová (21) stojí již od sedmnácti let, kdy pracovala v zahraničí jako modelka, nohama pevně na zemi. Fyzickou krásu považuje za pomíjivou a nejvíce si váží té duševní. Sama pomáhá prostřednictvím Nadačního fondu Bohemia dětem a studuje VŠ J. A. Komenského, obor andragogika.

■ Zuzano, zavzpomínáme společně na den, kdy jste byla korunovaná jako Miss ČR. Jak se vám tyto chvíle zpětně vybavují?

Byl to jeden z nejsilnějších okamžiků v mém životě. Když jsem viděla slzy dojetí na tvářích svých nejbližších, cítila jsem se opravdu šťastná.

■ Volba královny krásy, jak už z názvu vyplývá, je hodně o kráse. Kdo je podle vás opravdu krásný? Kde krásu hledáte?

Opravdová krása pro mě vychází ze samého nitra člověka. Vážím si upřímnosti a přejícnosti. Když je člověk čestný a nepřetvařuje se, když se směje, protože mu je do smíchu a pláče, jestliže je mu zle. Obdivuji lidi, kteří umějí říct na rovinu, co si myslí a vědí, co je to pomáhat. A kde krásu hledám? Samozřejmě v srdci člověka. Když má někdo dobré srdce, nemůže být zlý. Není nad opravdového přítele s dobrým srdcem. Kdo ho nemá, jako by nežil.

■ Korunku Miss ČR máte oproti zvyklostem déle než rok. Jak si kralování užíváte? Vnímáte jako misska kolem sebe i nějaká negativa?

Nemyslím si, že bych si vítězství užívala méně nebo více než ostatní dívky, které „kralovaly“ pouhý rok. Je ale pravda, že jsem pocítila i ta negativa. Ztratila jsem soukromí a neustále mě sleduje bulvár. V naprosté většině případů o mě v bulváru vycházejí lži a výmysly, v lepším případě mylné domněnky redaktorů. Když se dočtete, že umíráte na rakovinu a další den pro změnu máte zase oslepnout, není to vůbec příjemné. Jen mi přijde skoro neuvěřitelné, že tomu všemu lidé věří. Kvůli různým bulvám nesmys-

lům jsem také přišla o pár přátel. Miss ČR mi přinesla samozřejmě i mnoho pozitivního. Otevřela mi cestu k lepším a větším pracovním příležitostem a získala jsem také spoustu kontaktů. Za to všechno jsem moc vděčná.

■ Jak strávíte letošní prázdniny?

Na pracovní dovolené na Mauritiu společně s Renatou Langmannovou. Poprvé se podívám do tohoto pozemského ráje. Když mi vyjde o prázdninách čas, ráda bych ještě odletěla na dovolenou do Thajska nebo do Dominikánské republiky.

■ Vzpomenete si, kde jste trávila prázdniny jako dítě?

Párkrát jsem byla na táboře a hodně jsme jezdili na chaty uprostřed krásné přírody. Táta hraje na kytaru a rády jsme se sestrou seděly u táboráku, zpívaly a opékaly si špekáčky na ohni. Pří-

rodu zkrátka miluju a bezvadně se mi v ní relaxuje. Ráda jsem ale jezdila a jezdím k moři. Narodila jsem se ve slunečném znamení lva a slunce k životu vyložené potřebuji. Neskutečně mi dobíjí „baterky“. Až dech beroucí místo, které jsem kdy navštívila, je Mexiko. Jsou tam milí, přívětiví a laskaví lidé.

■ Zanedlouho budete předávat korunku nové Miss ČR 2009. Těšíte se na tuhle slavnostní událost? Nepřijde vám to přece jen trochu líto?

Finálový večer Miss ČR bude probíhat 24. října 2009 v Praze a určitě se na něj moc těším. Jsem člověk přející a nově miss budu přát jen to nejlepší, aby si své kralování pořádně užila. Pro mne to bude něčeho konec a něčeho začátek.

Text: Šárka Jansová, foto: Jan Tůma

INDIANA PRODEJ KUCH. ROH. LAVIC, KUCHYŇNĚ ŽIDLÍ A STOLŮ
kuchyňské linky na míru
maloobchod-velkoobchod

ABSOLUTNĚ NEJLEPŠÍ BEZKONKURENČNÍ CENY V ZPČ. KRAJI

- nejlevnější vysoké lesky dvířek
- vyrábíme z lamina o síle 18 mm
- atypické skříňky
- kvalita na míru!
- VELKÝ VÝBĚR!
- GRAFICKÉ NÁVRHY ZDARMA
- vyměření laserem v domácnosti zákazníka
- montáže + demontáže starých linek
- doprava linky do domácnosti

AKCE
linka 180 cm + digestořová skříňka včetně prac. desky
5500 Kč

PŘIJĚTE S JAKOUKOLIV KALKULACÍ JAKÉHOKOLIV PRODEJCE - VŽDY BUDEME O HODNĚ LEVNĚJŠÍ

Plzeň, Plachého 16, tel./fax: 377 235 640, GSM: 732 270 300
e-mail: indiana-kuchyne@seznam.cz • www.indiana-kuchyne.com • otevřeno: Po-Pá 9.30-12.30, 13.00-18.00

San Marino
Palackého 9, Plzeň
tel.: 377 320 801
ROZVOZ JÍDEL ZDARMA
www.sanmarino-pizza.cz

CHCETE ZDRAVĚ SPÁT?

POSTELE
...a vše pro spánek
www.postelprogram.cz

jsme **NEJVĚTŠÍ** v oboru !!!

POSTELE, Losiná u Plzně
Tel.: +420 377 916 971
E-mail: postelprogram@seznam.cz

Otevírací doba:
Po-Pá: 9:00 - 18:00, So: 9:00 - 14:00

Na pohotovost
jinam

Plzeň | Na zcela nové adrese, v areálu dětské nemocnice U Svatého Jiří v Plzni-Doubrovce, slouží dětská lékařská pohotovost, a to od 17 a o víkendu od 7 do 22 hodin budou pohotovost držet praktičtí pediatři. O noční služby se postarají lékaři v nemocnici, kteří dohlížejí v noci na hospitalizované děti. Kompletní lékařské pohotovosti stojí letos v Plzni 17,5 milionu korun. Z toho platí pět milionů Plzeň, zbytek kraj.

Za tajemnem
s mapou

Plzeň | Západní Čechy skrývají tajemná místa, která na běžných mapách nenajdete. Po stopách historie či spiritismu v okolí se můžete vydat s novou mapou tajemných míst, která vás zavede například ke keltské mohyle nedaleko Milavče, na hradisko v Podražnických leších nebo vás nasměruje k mrdovými křížům v lese Harabaska nedaleko Rochlova. V regionu je mnoho zajímavých až čaromyslných míst, která se ovšem těžko hledají.

Mucha v Plzni

Plzeň | Český malíř Alfons Mucha, který v letech 1912 až 1928 žil na zámku ve Zbirohu a vytvořil zde svůj velikolepý cyklus obrazů nazvaný Slovanská epopej, dorazil do Plzně. Zrod rozsáhlého díla zachycuje aktuální reklamní spot značky Pilsner, která navazuje na sérii s významnými postavami české historie a kultury. Pro účely natáčení vznikly i dokonalé kopie tří velkých obrazů z Muchova cyklu. A tak zatímco Moravský Krumlov se dohaduje s Prahou, kde že bude epopej vystavena, v Plzni můžeme obdivovat mistrovo umění v pivovaru Plzeňského Prazdroje, kde jsou zmíněné kopie od poloviny července k vidění.

Plzeňský kraj
přispěl
postiženým

Plzeň | Představitelé Plzeňského kraje rozhodli o poskytnutí daru ve výši 100 000 korun každému z kraje zasažených povodní, a to Moravskoslezskému, Olomouckému a Jihočeskému, na řešení povodňových škod.

Švihov láká

Švihov | Poutavou prohlídku mnoha tuzemských památek mohou nyní na jediném místě absolvovat návštěvníci vodního hradu Švihova. Začala tu výstava sférických fotografií památek. Z neobvyklé perspektivy zájemci uvidí třeba hrad Loket či známé pražské stavby. „Sférická fotografie umožňuje působivé panoramatické ztvárnění památkových objektů. Návštěvníci mohou hledat na fotografiích své oblíbené památky,“ prohlašuje památkář David Růžička. Expozice je putovní a na Švihově je k vidění zdarma do konce července.

Večer pro
klášter
Chotěšov

Chotěšov | Tradiční benefiční akce na podporu ohrožené kulturní památky pořádá občanské sdružení Chotěšovská vína v sobotu 8. srpna v prostorách kláštera Chotěšov u Plzně. Zástítu nad akcí drží místopředseda senátu PČR Jiří Šneberger a biskup plzeňský Mons. František Radkovský.

Sedmý ročník benefice začne ve 14 hodin rekonstrukcí bitvy z dob třicetileté války v podání skupin historického šermu Equites Coronae Carolinae a hostů. Během dne a večera čeká příchozí bohatý program. Přednášky, koncerty, divadlo či ohňová show. Klášter letos opět uvítá plzeňského architekta Jana Soukupa. Návštěvníci budou moci nahlédnout do konventu a gotických sklepů a výjimečně navštívit jindy nepřístupný rajsý dvůr kláštera či nově otevřených dolních klášterních zahrad. Pozvání k vystoupení přijal například vokální soubor Hlasoplet a ztemnělým klášterem zazní i gregoriánský chorál. Během dne bude na zahradě dobový trh s ukázkami řemeslnického umění. V historické krčmě pak bude připraven dostatek jídla a pití. Výtěžek z akce půjde ve prospěch kláštera Chotěšov a na sbírku „Kup si své okno“. Další informace o akci na www.vecerproklaster.cz. (ol)

Nejlíp točí pivo Ostravák

Plzeň | Národní finále IV. ročníku soutěže Pilsner Urquell Master Bartender o nejlepšího výčepního zná svého vítěze. Je jím Vít Voznica z ostravské restaurace Slezska P.U.O.R.

Spolu s titulem národního vítěze získal zájezd do Londýna, spojený s návštěvou provozovny loňského absolutního vítěze, pivo na rok zdarma a samozřejmě si zajistil účast na mezinárodním finále. Zde se utká o titul nejlepšího výčepního světa v ostré konkurenci zástupců z dalších 18 zemí. V areálu pivovaru Plzeňský Prazdroj, kde se národní finále tradičně konalo, se proti sobě postavilo 15 nejlepších českých výčepních. Před odbornou porotou museli prokázat znalosti z oblasti výroby a historie piva, mistrné načepování a naservírování ležáku Pilsner Urquell, a to celé zaobalili charismatickým vystupováním. „Na vítězství v národním finále jsem nespírně hrdý. Byla to dřina, některé otázky z historie byly záhadné a odborná porota přísná. O to větší mám z vítězství radost,“ říká Vít Voznica, který přebírá trofej od loňského mistra Václava Vany, a dodává: „Do mezinárodního finále půjdu s odhodláním konečně vyhrát ČR titul.“ (ol)



Vítězem národního finále soutěže o nejlepšího výčepního je Vít Voznica z ostravské restaurace Slezska P.U.O.R.

Po Liberci druhý v republice

Plzeň | Teprve druhý kardiostacionář v ČR otevřela Fakultní nemocnice v Plzni. Slouží pro jednodenní hospitalizace kardiologického oddělení I. interní kliniky FN a je určen výhradně pacientům s nemocemi srdce a srdečních cév.

Musí-li podstoupit plánovaný diagnostický nebo léčebný výkon na srdečních tepnách, čeká je v něm poměrně příjemný režim. Ve stacionáři po zákroku zůstanou šest až osm hodin v domácím oblečení a pak odjíždějí do domácího ošetření. Vybudování stacionáře přišlo zhruba na jeden milion korun, přičemž třetinu uhradili sponzoři. Jeho

kapacita je 1 000 pacientů ročně. „Otevření stacionáře je dalším významným krokem k vyššímu komfortu péče o nemocné v plzeňské FN. Po Liberci jsme nyní druzí, kteří po vzoru holandských kolegů zvolili úpravu jeho prostředí spíše civilní. Na pacienty to působí lépe a cítí se více jako doma,“ říká vedoucí lékař kardiologického oddělení Richard Rokyta. Po

celou dobu pobytu pacienta ve stacionáři na něj dohlíží sestra a pravidelnou péči zajišťuje lékař. „Tento typ krátkodobé hospitalizace je vhodný ale jen pro ty pacienty, u nichž je katetrizace provedena přes zápěstí, nikoli přes třísla,“ zdůraznil Rokyta s tím, že klinika provádí v současné době již 85 procent katetrizací právě přístupem přes zápěstí. (vze)

Budoucnost je ve spalování biomasy

Podvýbor pro energetiku Senátu Parlamentu ČR se sešel na svém výjezdním zasedání v Plzeňské teplárenské (PT) a.s. Spolu se zástupci největších tepláren v ČR se jeho členové shodli v tom, že budoucnost teplárenství leží mj. ve spalování biomasy, kterou již právě PT využívá.

„Jde o obnovitelné zdroje, je však pravdou, že využíváním biomasy se teplo nezlevní, neboť stále je zapotřebí velkého úsilí k tomu, aby se dala racionálně spalovat. Udržet cenu tepla by se však mohlo zdařit v případě prolomení dosavadních limitů těžby uhlí, kterého je v republice stále dost,“ uvedl předseda podvýboru

Jiří Bis (ČSSD) a jak se shodli s ostatními, levné teplo už tu bylo. Shoda ale panovala i v tom, že regulovat cenu tepla nelze, aniž by se regulovaly ceny vstupů, tedy uhlí, plynu a dalších médií. „Nesouhlasíme proto s návrhy další regulace cen tepla, protože ceny vstupních médií si každý dodavatel diktuje sám. A re-

gulace se v tom případě týká jen další složky, která výslednou cenu tepla tvoří - tedy například údržby spalovacích zařízení, nebo toho, zda si ředitel koupí místo trabanta mercedes, nebo si nově zařídí kancelář. Přitom je klíčový právě palivový vstup,“ doplňuje ředitel PT Tomáš Drápele. „Regulace sama o sobě v této podobě není spasitelná. Domnívám se, že tak jak je nastavena dnes, není ji třeba dále přitvzovat. Dojde-li k tomu, jen se zvýší byrokracie, k ničemu jinému to nepovede. A v podstatě regulace ceny probíhá běž-

ně i po jiné linii - jestliže nabídneme příliš drahé teplo, zákazník se jednoduše odpoví a postaví si raději svůj lokální zdroj tepla. V Plzni jsou naše ceny zatím konkurenceschopné s jinými zdroji,“ dodal. S tím souhlasila i nezávislá senátorka Soňa Paukertová. „Pocházím z Jablonce a za gigajoul tam platí odběratelé přes 600 Kč, tedy téměř dvojnásobek, co v Plzni. Cena tepla je tak u nás již politikum. Zcela vážně již nyní uvažujeme do 15 - 20 let s vybudováním atomového zdroje energií pro město,“ uvedla. (red)

V plzeňském OBI skoupili orchideje

Plzeň | Zbrusu nový hobbymarket OBI, druhý v Plzni a největší ze všech hobbymarketů této společnosti, přivítal v první dny svého provozu tři a půl tisíce zákazníků.



Díky prodejně přibýlo v regionu 95 pracovních míst. Prodejní plocha nového marketu činí přesně 12 533 m², díky čemuž se prodejna stala největší, kterou OBI v ČR provozuje. „Celkem 3 429 platících zákazníků během prvního dne

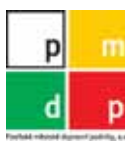
je velmi slušné číslo,“ říká Zlata Ulrichová, marketingová manažerka OBI. Největší zájem byl o orchideje, kterých se prodalo rekordních 902 kusů. Zákazníci měli první den možnost vybírat z více než 60 000 druhů zboží. (met)

WWW.EXTRA-REALITY.EU

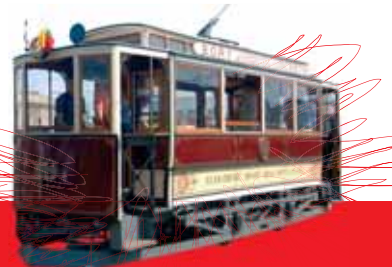
EXTRA REALITY

KRÁLOVSKÁ INZERCE REALIT

WWW.EXTRA-REALITY.EU



1899 – 2009
Oslavte výročí s námi!



Plzeňské městské dopravní podniky, a.s.

slaví 110 let veřejné dopravy v Plzni.

Úvěry • Hypotéky • Exekuce

Nevadí nám:

Dluhy v bankovním i nebankovním sektoru
Splátky leasingů a hypoték
Nulové či ztrátové daňové příznání
Záznamy v registrech neplátců

Od 20 000 Kč až 3 200 000 Kč

Pro:

zaměstnané ✓ důchodce ✓ podnikatele
Ochrana klienta před bankrotem
Finanční prostředky s garancí

Kontakt: 721 084 168, 731 129 689
773 611 878



Jubilejní Chopin dorazil do lázní

Mariánské Lázně | Klavírní svátek, letos jubilejní 50. Chopinův festival (CHF), který se odehraje v Mariánských Lázních od 13. do 22. srpna, bude mít novou koncepci.

„Koncepce festivalu vychází z jeho dlouholetých tradic, kdy šlo vždy o víceoborovou kulturní slavnost, na kterou jsou zváni čeští i zahraniční přední interpreti Chopinových děl i jiných velikánů klasické hudby. Nová koncepce počítá s tím, že k symfonickým koncertům, recitálům, nokturnu, matiné a výstavám přibudou také komorní koncerty, jazzové koncerty a řada doprovodných akcí společenského významu, jako je například golfový turnaj Chopin Cup nebo tenisový turnaj Esa Karla Zicha, který bude i připomínkou zpěvákových nedožitych 60. narozenin,“ informoval výkonný ředitel Ondřej Valenta.

Zároveň upozornil na některá zajímavá vystoupení letošního ročníku, jako například komorní koncert Goldbergových variací, které v čes-

ké premiéře zahraje smyčcové trio ve složení Roman Patočka (housle), Jakub Fišer (viola) a Jiří Bárta (violoncello), nebo klavírní recitál Avana Yu z Kanady nebo Američana Kevina Kennera, který přednese ve svém klavírním recitálu Chopinovy reflexe.

Ve slavnostním závěrečném koncertě pak zahraje spolu se Západočeským symfonickým orchestrem Mariánské Lázně známý klavírista Julien Quentin pod taktovkou polského dirigenta Lukáše Borowicze. „Letošní rok je rovněž ve znamení 160. výročí Chopinova úmrtí, a tak naše společnost má rozjednaný i slavnostní koncert k tomuto výročí na 17. 10. v Chrámu sv. Víta v Praze. Hrál by se Mozartovo Requiem, které zaznělo i při Chopinově pohřbu,“ dodává Valenta. (vze)



Jedním z nejnadanějších klavíristů současnosti je teprve 12letý Jakub Sládek z Brna, žák víceletého gymnázia. Má šanci bodovat v mezinárodní klavírní soutěži F. Chopina, která je každý druhý rok součástí Chopinova festivalu.



Horšovskotýnský zámek připomíná pobyt paní Mitsuko. Foto: archiv NPÚ

Mitsuko Aoyama byla první Japonkou v Evropě

V Poběžovicích na Horšovskotýnsku v západních Čechách si v červenci připomínají 135. výročí narození první Japonky, která se trvale usídlila na evropském území.

Byla to Mitsuko Aoyama, která se na jaře roku 1896 přistěhovala do zámku v Poběžovicích, když se rok před tím provdala za významného rakousko-uherského diplomata, vyslance v Japonsku - hraběte Heinricha Coudenhove-Kalergi. „Sňatek byl považován za nerovný a tak

se hrabě musel stáhnout ze státních služeb. Rozhodl se proto zvelebit statek náležející jeho rodině. Ani otec paní Mitsuko, tokijský obchodník se starožitnostmi, nebyl nadšen z dečřina sňatku. Vyčítal jí, že přestupem na křesťanství, což bylo podmínkou nutnou k uskutečnění sňatku, vlastně zradila své předky a tudíž i rodinnou náboženskou tradici,“ říká Jan Rosendorfský, kastelán zámku v Horšovském Týně, kde lze najít řadu artefaktů pojících se k pobytu paní Mitsuko Coudenhove-Kalergi. Ta po o manželově smrti dál spravovala pobě-

žovické panství a zajišťovala výchovu svých sedmi dětí. Nebylo to přitom pro ni jednoduché, neboť během první světové války bylo Japonsko vzhledem k Rakousko-Uhersku nepřátelskou mocností. Přesto své dva nejstarší syny, kteří se narodili ještě v Japonsku a byli tedy Japonci, poslala bojovat do řad rakousko-uherské armády. V klášteře v Pivoni pak zakládá lazaret pro raněné a postižené válečníky, o něž se tu stará. Hraběnka Mitsuko zemřela v roce 1941 v Rakousku na mozkovou mrtvici ve věku 67 let. (red)

Jak se oblékají pohádky tentokrát v Plzni

Nádherné Popelčiny šaty, které vyloupila ze tří oříšků, myši kožíšek nebo šaty ušité na přání princezny se zlatou hvězdou, či oděv šilene smutné princezny a celou řadu dalších lze už do konce prázdnin vidět v hlavní budově Západočeského muzea. Neboť právě sem dorazila na své pouti půvabná výstava Jak se oblékají pohádky.



Nádherné jsou i kostýmy Slunečníka, Měsíčníka a Větrníka z pohádky Princ a Večernice.

Ta měla svoji premiéru loni na konci roku v Praze ve Strahovském klášteře. A byť byla původně zamýšlena jen jako jednorázová akce, mimořádný zájem donutil její tvůrce vytvořit z ní výstavu putovní. Plzeň je tak druhou její zastávkou na cestě Evropou.

„Již několik let se pohybuji v oblasti dětské tvorby a filmu a hlavně jsem velkou milovnicí pohádek. Návštěvníkům i zde touto expozicí otevíráme dveře do kouzelné říše pohádek. Mohou se těšit nejen na originální kostýmy ze slavných českých filmových pohádek, ale i na dekorace, rekvizity, zá-

běry a fotografie z natáčení, které nebyly nikdy zveřejněny,“ prozrazuje autorka a kurátorka výstavy Jana Sommerová, které se podařilo ve spolupráci s Nadou Klempířovou, Věrou Krátkou a Martinem Růžičkou z barrandovského kostýmního fundusu téměř nemožné - dát dohromady jedinečnou sbírku kostýmů z 15

nejznámějších českých pohádek, z nichž některé jsou dokonce zařazeny v kulturním dědictví ČR. Patří k nim Tři oříšky pro Popelku, Pyšná princezna, Princezna se zlatou hvězdou, Byl jednou jeden král, Obušku z pytle ven, Šilene smutná princezna, Císařův pekař a pekařův císař a Princ a Večernice.

Jak se dostal k pohádkám, zavzpomínal v Plzni i režisér Václav Vorlíček. „Inklineval jsem vždy spíš k veselohrám a nikdy mě nenapadlo, že se budu věnovat pohádkám. Po polopohádkové Divce na koštěti mi byla nabídnuta látka na téma pohádky Boženy Němcové Tři oříšky. Půjčil jsem si vydání z roku 1926, ale o oříškách tam nebylo nic, až pak jsem narazil na pohádku Tři sestry... Nikdy mě nenapadlo, že pohádka Tři oříšky pro Popelku, kterou jsem natočil v roce 1973, bude mít takový úspěch. Žije dodnes a jak jsem si jen loni od listopadu do konce roku spočítal, dávalo ji 12 televizních stanic, každá zhruba třikrát,“ říká režisér, který si tehdy ke spolupráci přizval Theodora Pištěka (kostýmy) a Karla Svobodu (hudba). „Víte, on kostým pro filmovou pohádku je něco zcela jiného než divadelní kostým, kde není třeba dbát detailů. Ta pohádka to ale vyžaduje, a tak se i na této výstavě může návštěvník doslova pokochat detailní potivou prací našich barrandovských krejčovníků,“ upozornil mimo jiné Vorlíček. (vze)

Červovice je hitem letošního léta

Plzeň | Ostrý alkohol na bázi tequila s příchutí kávy a jednoho červa k tomu - to je originální Červovice, která má být hitem letošního léta.

A jak tvrdí slogan - V originální Červovici si najde každý konzument „svého červa“. Unikátní česká Červovice se zrodila v hlavách majitelů jednoho z plzeňských klubů. „Chtěli jsme mít něco, čím bychom se odlišili od ostatních podniků, a tak jsme vymysleli toto neobvyklé pití. Napadlo nás to v souvislosti s láhví mezcaly s červem, kdy se vždy zákazníci dohadovali, kdo si vychutná poslední sklenku spolu s lahůdkou v podobě červa. No a aby se mezi sebou neprali, v každé láhvi Červovice je rovnou 17 červů potemníka brazilského. Takže do každého panáka se počítá s jedním, aby se dostalo na každého,“ říká Rober Gross, spolumajitel klubu, který v Plzni tuto novinku zavádí. (vze)



NÁBYTEK
KUCHYNĚ - SEDAČKY

KUCHYŇSKÉ LINKY - LEVNÉ I LUXUSNÍ - ZAKÁZKOVÉ

AKCE
1,8 m za **5.150,-**

SEDACÍ SOUPRAVY LUXUSNÍ I LEVNÉ ROHOVÉ OD 5.900,-

• mnoho kuchyní i sedaček ihned k odběru

Obchodní dům Nord LUNA - Plzeň-Bory, I. patro
www.nabytek-luna.cz
www.vltava2000.cz/nabytekluna

STUDIO POHODY
NEZ DRAŽ UJEME !!!

Pokud hledáte kvalitní kosmetické ošetření v příjemném prostředí poskytované profesionály, zavítejte do našeho studia.

Kosm. ošetření LUXUSNÍ kosmetikou GERMAINE de CAPUCCINI od 580 Kč
DERMATOKOSMETIKOU Syn Care od 530 Kč
STROJOVÁ LYMFODRENÁŽ 120 Kč

• Najdete zde kompletní kosmetické služby, které uvolní tělo a pohladí duši.

• Použití kosm. elektropřístrojů při ošetření je již standardní službou.

AKCE v srpnu: HUBNUTÍ řízené počítačem z 4000 Kč na 2500 Kč za deset sezení.

Těšíme se na Vaši návštěvu!

Kosmetika, elektro-liposukce, lymfodrenáž - Mánesova 82, Plzeň, tel. 377 371 164
www.studiopohody.cz eshop: www.studiopohody.mimishop.cz

GKN DRIVELINE

Výroba a opravy kardanových hřídelí pro automobily, průmysl

GKN SERVICE
Pekárenská 54
České Budějovice

Tel.: 387 314 125
Fax: 387 314 126

GKN SERVICE
Praha 9
Horní Počernice
tel.: 284 092 205
fax: 284 092 206

výstava

festival

Plzeň exportovaná v tanku

Plzeň | Plzeňský Prazdroj zahájil export tankového piva Pilsner Urquell, které se tak stává jediným českým pivem, které se vyvážejí z ČR v cisternách do dvou zemí, na Slovensko a do Rakouska.

Slavnostně byly otevřeny dvě tankovny Pilsner Urquell v Bratislavě a jedna v historickém centru Vídně. Tankovny používají nerezové tanky o objemu 10 hl či 5 hl, ve kterých je pivo uloženo v nepropustném polypropylenovém vaku. Pivo při skladování a čepování vůbec nepřichází do kontaktu se vzduchem. To spolu s instalací pouze v podnicích s dostatečně velkou výtocí zaručuje, že pivo z tanku je vždy čerstvé a v nejlepší kondici.

„V ČR se dnes Pilsner Urquell čepuje z tanku v desítkách restaurací a pivnic. Nikde jinde v Evropě a zřejmě ani

na světě nedosahují tankovny takového rozšíření a propracovanosti jako v ČR,“ říká Karel Kraus, manažer značky Pilsner Urquell.

Tankovna s názvem „Zattl“ se nachází v jedné z nejnavštěvovanějších lokalit rakouského hlavního města, poblíž unikátního trojúhelníkového náměstí Freyung. Freyung je historicky významná lokalita a zřízení tankovny si žádalo řadu povolení včetně svolení opata benediktinského kláštera Schottenstift, který vznikl už v roce 1155 a nachází se v bezprostředním sousedství restaurační zahrádky. (ey)

**„Ani vítr, ani déšť“ ... náladu nám nezkaží**

V předhůří Šumavy, na Mravenčí hoře nad Chlístovem, rozbili táborníci stany už po dvacáté. Letní tábor připravuje plzeňská dobrovolná organizace Táborník. „Letos zhruba polovina dětí jede s námi poprvé,“ říká hlavní vedoucí Vojta Beran. „Děti jsou rozděleny do oddílů s názvy ptáčích dravců, Ostřížů, Kánata, Poštolek, Sokolů a Jestrábi,“ dodal vedoucí. Bohatý program rušil silný déšť,

ale táborníkům to na náladě neubralo. „Cestujeme po kraji, hrajeme míčové hry a také jsme tu měli soutěž o nejlepší bramboračku uvařenou v kotlíku. Vítěze určil náš kuchař Jaroslav Havlík,“ poznamenal jeden z účastníků Petr. Zpestřením pobytu bylo vystoupení skupiny historického šermu „Bratři z Růže“ z Českého Krumlova a přijeli i sportovní dřevorubci. Táborníci se byli podívat i na

westernovém ranči v Podolí. Díky partě vedoucích a instruktorů se dětem v táboře líbí. Nezdolala je průtrž mračen a bahno, ani dusno a horko. A když je nejhůř, uvaří kuchař Jaroslav nějakou velkou dobrotu. Mezi vyhlášená jídla patří svíčková, segedín, smažené řízky, ale i po „vaječnicích“ se jen zapráší.

Text a foto: Petr Šatra

Dyslektik neznamena hlupák

Možná to taky důvěrně znáte. Navzdory krásným větám, které čtete ve studijním plánu svého dítěte, realita je taková, že jeho handicap ve škole nikoho nezajímá. Dyslektik, dysgrafik, či majitel jiné podobné poruchy? Pro učitele prostě hlupák, který pomalu čte a ještě pomaleji chápe.

Je to začarovaný kruh. Vaše dítě se doma učí dlouhé hodiny, ovšem výsledky ve škole tomu rozhodně neodpovídají. Jako by vůbec nechápal, co čte, natož, aby dokázalo text někomu přetlumočit. Nakonec vám nezbude nic jiného, než denně nastudovat několik předmetů a znovu je dítěti odvykládat. Což o to, pokud trénujete na pozici učitele v základní škole, není to na škodu. Jsou-li vaše ambice přece jen trochu jiné, zřejmě vás několikahodinová denní ztráta zrovna nadšením nenaplňuje... Zázrak? Asi jo...

„Co jsem ve škole nepochopil za pět hodin, i když jsem popsal 15 stránek, pochopil jsem v Basicu za deset minut. (Popsal jsem dva řádky).“

student, 14 let
„Míša je těžký dyslektik, dysgrafik, dyskalkulík s diagnózou LMD. Těžko se soustřeďuje, trpí poruchou chování a učení. Vyzkoušeli jsme všechny možné prostředky - terapie, domácí učitele atd. - bohužel s chabým výsledkem. A najednou se stal zázrak; objevili jsme BASIC a učitelku, která má výjimečné schopnosti. Během letního

intenzivního kurzu se Míša zlepšil zázračně: plynule si čte, v psaní používá diakritiku, kterou dříve úplně opomíjel. Největší radost mi udělal, když zhruba po dvou týdenní terapii jsem ho našla doma s knížkou v ruce, kterou neodložil přes hodinu a přelouskal prvních 30 stran. Teď vidím syna spokojeného, šťastného. Děkujeme!“

paní N.

Desítky stránek popsaných podobnými vzkazy jsem četla jako ve snách. Že by opravdu existovala

alternativa denního únavného doučování? Zní to skoro jako zázrak. Rozhodně po těch letech, co doma bojujeme s poruchou učení. Usměvavá lektorka mi vysvětluje, že Studijní centrum Basic (www.basic.cz, 377 222 250, Prokopova 21, Plzeň) pomáhá dětem a studentům jakéhokoliv věku zvládat problémy se čtením, psaním či pravopisem pomocí specializovaného individuálního doučování. Na základě dosavadních výsledků se zdá, že i tyto děti mají šanci zařadit se mezi úspěšné studenty a zajistit si tak uplatnění v životě. Studijní centrum BASIC ve svém programu používá speciální studijní technologii, která odhaluje konkrétní překážky, na které student může během studia narazit, a naučí ho, jak je zvlá-

dat. Není náhoda, že studijní technologii vymyslel člověk, který ji potřeboval každý den, byl to filozof, vědec, spisovatel, cestovatel, pan L. Ron Hubbard. Na základě výsledků z použití této technologie založili vysokoškolské profesori v USA před 32 lety neziskovou organizaci se jménem Aplikovaná scholastika TM (v překladu: Praktický vzdělávací systém). V rámci Aplikované scholastiky nyní používají tuto technologii ve více než 600 školách a vzdělávacích organizacích na celém světě.

No, nebudu přehnaný optimista, který věří, že si tento program najde v dohledné době cestu do našich základních škol. Ale díky bohu, my si můžeme najít cestu k němu.

Iva Nováková

METROPOL

seriál

Bohatá historie Plzeňské energetiky

Dnes končí třídílný seriál, který jsme připravili společně s akciovou společností Plzeňská energetika. Podle ohlasů čtenářů víme, že si pamětníci - zaměstnanci a jejich rodiny z druhé poloviny 20. století rádi zavzpomínali na doby minulé, což dokládá, že mapovat historii má smysl. Za e-maily a telefonáty všem čtenářům děkujeme.

Historie Plzeňské energetiky od roku 2000 do současnosti

Dalším zlepšením provozu elektrárny ve vztahu k ochraně ovzduší je v roce 2000 realizovaná ekologizace kotle K4 za účelem až 30% snížení obsahu oxidu dusíku ve spalinách.

V průběhu roku 2000 Společnost realizovala výstavbu nových rozvodných horkovodních zařízení v oblasti průmyslové zóny Borská pole. Od této doby je síť horkovodů neustále rozšiřována.

V roce 2001 společnost realizovala prodej distribuční sítě elektrické energie v areálu ŠKODA a.s. Tuto distribuční síť prodala společnosti Západočeská energetika, a.s.. K tomuto kroku Společnost vedly zejména ne úplně jasné podmínky, respektive předpoklady pro další průběh privatizace elektroenergetiky v České republice. Realizace této transakce významně omezila závislost Společnosti na prosperitě skupiny ŠKODA, a.s. a zároveň umožnila realizovat klasickou „economy of scale“.

V roce 2002 Společnost ukončila provozování směšovací stanice a distribučního potrubí pro směsný plyn a dodávky zemního plynu v areálu hlavního závodu.

V roce 2003 Společnost úspěšně ukončila nezbytné úpravy svého výrobního zařízení a následně získala oprávnění působit na trhu podpůrných služeb v elektroenergetické soustavě. Tato oprávnění se týkají primární regulace frekvence a terciální regulace výkonu. Faktické dodávky podpůrných služeb Společnost zahájila na podzim roku 2003. Dále byla realizována výstavba nových horkovodů zajišťujících dodávku tepla do bytové zóny Nová Hospoda a průmyslové oblasti Borská Pole.

V roce 2004 byla provedena certifikace fiktivního bloku na poskytování sekundární regulace výkonu, čímž Společnost získala další možnost úspěšného působení na trhu s podpůrnými službami. V průběhu roku 2004 byla realizována další výstavba nových rozvodných horkovodních zařízení v oblasti průmyslové zóny Borská Pole a došlo již i k prv-



ním dodávkám tepla do objektů odběratelů. Nově začala Společnost nabízet i možnost dodávek tepla na sekundární straně, tedy včetně výstavby předávacích stanic. V září 2004 byla dokončena rekonstrukce výměňkových stanic na Elú III, čímž Společnost získala moderní a efektivní zdroj o jmenovitém výkonu 105MWt při průtoku 2000t/h, který plně nahradil dožitý výměňkový



stanice VS I a VS II. Také byla tento rok zahájena výstavba nové chladicí věže č.9 o jmenovitém výkonu ochlazené vody 7 500 m³/h. Věž byla uvedena do provozu v dubnu následujícího roku.

V rámci investiční akce „Regenerace areálu ŠKODA“ během let 2004 až 2007 byly prováděny rozsáhlé přeložky rozvodných zařízení Společnosti za účelem zajištění dodávek produktů Společnosti do nově připravovaných nájemních hal. Dále byli v areálu ŠKODA také zahájeny práce na realizaci záměny již nevyhovujícího topného média páry horkou vodou, což se ve svém důsledku projevilo nižšími ztrátami v rozvodech tepla.

Výstavba nové kompresorové stanice v roce 2005 přinesla nový pohled do



oblasti výroby a distribuce stlačeného vzduchu pro potřeby jak vlastního zdroje, tak celého nově se rodícího areálu ŠKODA. V druhé polovině roku byla provedena úspěšná certifikace primární regulace frekvence na generátorech TG8 a TG9 pro rozšíření regulačního pásma 15 až 32 MW na každém stroji, což otevřelo prostor pro prodej



2 MW terciální regulace na denním trhu s podpůrnými službami. Dále Společnost buduje první vlastní výměňkové stanice a dodávky tepla se tak realizují až na straně teplé vody.

Během roku 2006 Společnost pokračuje ve výstavbě nových rozvodných horkovodních zařízení v oblasti industriální zóny Borská Pole a dále pak i v oblasti staré zástavby „Jižního předměstí“.

V závěru roku byl dokončen projekt centralizace Společnosti. Budova Elú I (č.13) ve staré zástavbě a značné vzdálenosti od vlastní výroby byla prodána a zaměstnanci přestěhováni do Elú III (b. 123) a budovy Radiany (b.516). Tím dochází k významným úsporám v oblasti spotřeb energií a také k urychlení procesů a zlepšení komunikace.

V roce 2007 byla uzavřena smlouva na výstavbu nového odsířovacího zařízení, které pracuje na bázi mokré vápencové vypírky spalin ve výšce cca 430 mil. Kč, což je nejrozšířenější metoda jak v Evropě, tak v USA i Japonsku. Realizací této akce Společnost zajistila plnění přísných emisních limitů dle zákona a významně přispěla ke zlepšení životního prostředí města Plzně.



Plzeňská energetika



INDIANA
Kuchyně
Kuchyňské linky na míru

e-mail: indiana-kuchyne@seznam.cz www.indiana-kuchyne.com

Bohéma poslední premiérou

Plzeň | Opera o čtyřech dějstvích Giacomo Pucciniho Bohéma patří k těm dílům, které se opakovaně vrací na repertoáry divadel. Divadlo J. K. Tyla ji tak po 18 letech v premiéře v italském originále znovu uvedlo na prknech Velkého divadla jako poslední premiéru sezony.



Jiří Hájek se představil v roli malíře Marcela, Miloš Horák v roli filozofa Collina a Richard Samek jako básník Rudolf.

„I na této operě zrály celé generace zpěváků a jen výjimečně se stávalo, že by některý pěvec minul roli svého oboru v tomto operním evergreenu. Giacomo Puccini je posledním vskutku repertoárovým autorem v dějinách opery, protože on dokázal napsat ve svých operách árie i dueta, na nichž pěvci mohou ukázat své umění,“ říká dramaturg Zbyněk Brabec. Bohéma je Pucciniho v pořadí

čtvrtou operou. Klasické dílo operního repertoáru bylo v Plzni poprvé uvedeno 23. března 1905. „Poslední inscenace měla premiéru 23. března 1991 v nastudování Josefa Chaloupky a Tomáše Šimerdy,“ dodává Zbyněk Brabec. Do rolí Pucciniho Bohémy byli obsazeni domácí pěvci, ale i hosté. Nováčkem mezi hosty byla studentka Pražské konzervatoře Barbora Perná v roli

Musetty. Dalšími hosty byli například Filip Bandžak a Svatopluk Sem v roli Marcela, či Maria Haan a Petra Šimková jako Mimi. Příležitost dostali i domácí sólisté Richard Samek, Jiří Hájek, Dalibor Tolaš, Pavel Horáček, Jevhen Šokalo, Jan Adamec, Radka Sehnoutková a další. (vze)

Foto: Marta Kolařová

Soutěžte se Západočeským Metropolem a Bohemia sektem o METROPOL

- Jak se jmenuje nejděle nepřetržitě vyráběný sekt v České republice?
 - Prestige Demi sec
 - Chateau Radyně extra brut
 - Prestige Rose Brut
- Kolik bublinek najdete v jedné sklenice Bohemia Sektu?
 - 1,5 milionu
 - 2,5 milionu
 - přes 3,5 milionu
- Kolik zátek s logem Bohemia Sekt vyletí k nebi o Silvestrovské noci?
 - milion
 - 700 000
 - přes 3,5 milionu

Správné odpovědi zasilejte na adresu redakce Západočeského Metropolu Seďláčková 16, Plzeň do 15. srpna. Vylosované výherce odměníme výrobkem společnosti Bohemia sekt ve Starém Plzenci nazvaném stejně jako naše noviny METROPOL.



soutěž

Květinovou dívkou je Patricie

Květinovou dívkou se stala Patricie Šlaufová z Hradištské ulice z Plzně.



K titulu Květinová dívka popřála vítězce modelka Jana Činovcová.

Druhé místo patří Janě Švábové z Krejčíkovy ulice v Plzni a 3. příčka soutěže, kterou vyhlásila Zoologická a botanická zahrada Plzeň, patří Ivě Gavorczákové ze Všerub. Bramborovou medaili si ze soutěže odnesla Eliška Svobodová z Plas. Cenu za nejlepší oblečení získala Kristýna Heilová z Plzně a chuži měla nejlepší Lucia Mira z Tachova. Cenu Miss sympatie

získala Marta Tomanová z plzeňské Turistické ulice a nejlépe a nejtípněji vyplnila zadaný dotazník Barbora Váňová z Třemošné. Cenu za originalitu si odnesla z prvního ročníku soutěže, kde byl Západočeský Metropol mediálním partnerem, Petra Švěcová z Rybnice.

Text: Metropol, foto: Miroslav Volf

filmáři

Kajínek se vrátil do Plzně

Plzeň - Praha | Na začátku příštího roku do kán vstoupí film Kajínek, který se v těchto dnech natáčí v různých lokacích v Česku, například v Plzni.

V restauraci u stolu sedí drobná bruneta s blond melíry, naproti ní její milenec. „Padesát pět lomeno tři poprvé. Klap,“ zazní a hned nato: „Akce!“ Taťána Vilhelmová v zelenkavých šatech s mašli na zádech a s obrovskými podpatky na nohou se naštvaně zvedne od stolu a odejde na terasu. Boguslaw Linda chvíli váhá a pak se vydá za ní. Takhle bude vypadat jedna ze scén připravovaného celovečerního filmu Kajínek, který bude divákům představen na začátku roku 2010. „Už za sebou máme nejtěžší fázi natáčení, a sice útek z věznice Mírov. Takže Kajínka už máme utečeného a můžu říct, že to byl záhul. Točili jsme od rána do večera tři dny,“ řekl na natáčení v Plzni režisér filmu Petr Jákl, který byl doposud znám jako kaskadér, herec a producent. A jak se tedy cítí v roli režiséra? „Za



tu dobu, co jsem u filmu - to je asi 15 let - toho natáčení mám za sebou hodně. V roli režiséra se cítím dobře od prvního dne,“ spokojeně se usmíval režisér. Kameru Petr Jákl svěřil F. A. Brabecovi, coby asistenta režie najal Tomáše Zelenku a angažoval řadu nositelů zvucných českých i zahraničních jmen. Hlavního hrdinu ztvárňuje ruský herec Konstantin Lavroněnko, jednu

z hlavních postav hraje Polák Boguslaw Linda u nás známý z filmu Je třeba zabít Sekala. Diváci uvidí například i Deanu Jakubiskovou, Marka Vašutu, Janu Krausovou nebo Taťánu Vilhelmovou. „Chci mít kvalitní herce, protože když byt jen malá role není zahráná dobře, tak je to pak vidět na celku, a to je špatně. Je zkrátka nutné nešetřit,“ říká k tomu Jákl. (met)

Vitavin Kvalitní český výrobek 15 let tradice
Dveře - okna

VYRÁBÍME VYSOCE KVALITNÍ VNITŘNÍ DVEŘE TŘÍVRSTVÉ KONSTRUKCE, které se nekroutí ani nepraskají, tvarově stálé, pohledově čisté, bez suků a vysprávek

Andrea Silvie Taňa

PLZEŇ, Sladkovského 70/857
326 00 Plzeň
tel./fax: 377 927 247
mob.: 606 731 437
e-mail: plzen@vitavin-obchodni.cz
www.dvere-vitavin.cz

Letní akce SLEVA 20-35% na DVEŘI

7.850,- Kč 5.100,- Kč
3.850,- Kč 2.500,- Kč
3.900,- Kč 2.530,- Kč

VÝROBA A PRODEJ ZASTŘEŠENÍ BAZÉNŮ
ZIMNÍCH ZAHRAD, TERAS, GARÁŽOVÝCH STÁNÍ, VERAND A PŘÍSTŘEŠKŮ

Zavolejte a informujte se

MONTPLAST S.R.O.
Veselí u Přelouče 11
tel.: 466 972 737
fax: 466 972 012
mobil: 737 284 630-1
e-mail: montplast@montplast.cz, www.montplast.cz

DOMAŽLICE · CHEB · HORAŽŮVICE
2x KARLOVY VARY · OSTROV · 2x KLATOVY
PÍSEK · 2x PLZEŇ · SOKOLOV · STRAKONICE · TÁBOR

40% SLEVA NA SLUNEČNÍ BRÝLE

Akce platí od 1.8. do 31.8.2009 nebo do vyprodání zásob. Slevy se nesčítají.

www.axis-optik.cz
AXIS OPTIK
Plzeň, B. Smetany 1, Goethova 2
K. Vary, Moskevská 22, T. G. Masaryka 38
Sokolov, Staré náměstí 141
Cheb, Tř. Svobody 547/19
Ostrov, Hroznětínská 350 (budova polikliniky)

Soutěžte se Západočeským Metropolem a Bohemia sektem o METROPOL

inzerce

METROPOL horoskop

co vás čeká

♈ Beran 21. 3. - 20. 4.
Jste velmi impulzivní, netrpeliví a chcete všechno hned. Nečekejte ale, že objekt vaší touhy se jednoduše sám nastěhuje do vaší ložnice. Bude se muset hodně snažit, i tak to nebudete mít lehké.

♉ Býk 21. 4. - 21. 5.
Nedivte se, že majetnické pudry, kterým se často nemůžete ubránit, považuje vaše okolí za útlak. Sami nesnášíte, když se vám někdo pokouší řídit život, proto nedělejte stejné věci svým partnerům.

♊ Blíženci 22. 5. - 21. 6.
Vyvarujte se přehnaným emocím a negativním reakcím. Důsledky vaší prchlivosti budete jen velmi těžko napravovat. Přestože spoléháte na vaši obdivuhodnou výmluvnost, tentokrát můžete narazit.

♋ Rak 22. 6. - 22. 7.
Než odjedete na dovolenou, zabezpečte si dobře svůj byt nebo dům. Návrat domů by mohl být víc než žalostný. Vyhnete se nepříjemnému překvapení a investujte do bezpečnostního zařízení. Vyplatí se to.

♌ Lev 23. 7. - 23. 8.
Uvědomte si, že způsob, jakým nejraději trávíte léto, už nějaký čas očividně nevyhovuje vašim partnerům. Milujete své pohodlí a stereotyp, a to je začíná pěkně stvát. Je na čase změnit styl.

♍ Panna 24. 8. - 23. 9.
Chyby druhých neradi odpuštěte a vůči partnerům jste neúměrně kritičtí. Sami však nejste zase tak dokonalí, aby vaše chování bylo opodstatněné. Svě vynikající analytické schopnosti obraťte na sebe.



♎ Váhy 24. 9. - 23. 10.
Nebraňte se zážitkům, které vás čekají. Přesto, že se vždy řídíte rozumem a rozhodujete se opatrně, dovoďte si občas nechat se unést kouzlem okamžiku. Léto je svůdné a vzrušující, vychutnejte si ho.

♏ Štír 24. 10. - 22. 11.
Nechte někdy rozhodnout vaše srdce před rozumem. Neustále se zmitáte mezi snahou vyniknout ve své profesi a touhou vytvořit harmonický vztah. Vsaďte tentokrát na emoce a lásku. Nebudete litovat.

♐ Štřelec 23. 11. - 21. 12.
Před vámi se otevírají neomezené možnosti pro využití vašich schopností. Spojte příjemné s užitečným a vydejte se na studijní jazykový pobyt nebo na workshop. Možná potkáte i vysněnou lásku.

♑ Kozoroh 22. 12. - 20. 1.
Do léta jste vykročili pravou nohou a máte všechny předpoklady, že i další jeho průběh bude stejně tvůrčí, inspirativní a podnětný jako začátek. Ke konci léta ovšem trochu zvolněte a naberte nové síly.

♒ Vodnář 21. 1. - 19. 2.
Proud vašich nápadů a inspirace nikdy nevyschne. Proto se s chutí pusťte do plánování dovolené, i když nemáte peníze na cestování do exotických zemí. Vám se podaří okouzlit i na pěší túře po okolí.

♓ Ryby 20. 2. - 20. 3.
Přestože se vaše pocity mění několikrát za den, v nejbližších dnech byste se měli ustálit alespoň v rozhodnutí, že musíte sbalit kufry a co nejdříve vycestovat za sluníčkem. Bez něho totiž uhynete.

Sestavila: Ludmila Petříková

Velké divadlo bude mít novou fasádu

Již několik týdnů probíhá za dohledu pracovníků památkové péče rekonstrukce fasády a teras divadla J. K. Tyla v Plzni. Fasáda bude obnovena do podoby, kterou měla novorenesanční budova při svém otevření v roce 1902. Poslední velká stavební úprava divadla v 80. letech minulého století totiž originální podobu památky zcela nerespektovala.



„Budova divadla trpí hustou dopravou ve svém blízkém sousedství. Proto během rekonstrukce budou opraveny části fasády poškozené exhalacemi a kyselými dešti a budou obnoveny všechny umělecké a řemeslné prvky, které ji doplňují, stejně jako její původní barevnost. Odstraněny budou také nevhodné zásahy provedené při poslední rekonstrukci. Specializovaní řemeslníci opraví kamenné obklady soklů, zrekonstruují poškozená okna včetně náterrů, a opravou projdou také okapy. Současně s tím budou pracovat i restaurátoři, kteří přímo na místě nebo v restaurátorských dílnách obnoví sochařskou vý-

zdoba. Rekonstrukce se dočká i venkovní mobiliář, tedy lucerny a lavičky u divadla,“ informovala Edita Vighová, tisková mluvčí magistrátu. Vyčištění a přespárování se dočká i dlažba na terasách kolem budovy divadla, opraveny budou i balustrády a přilehlá schodiště. Rekonstrukce nepomine ani pochozí terasy a ploché střechy ve vyšších patrech divadla, kde dělníci sejmou původní krytinu, opraví spádování, položí nové izolace a na závěr nainstalují novou vrchní krytinu. Opraví a vyčistí také odtokové vpusti a tím zamezí hromadění vody na střechách. Na závěr rekonstrukce, v říjnu roku 2010, bude na hlavní průčelí umístěna nově vyrobená replika nápisu „Divadlo královského města Plzně“. Investorem rekonstrukce, jejíž celkové stavební náklady jsou zhruba 30 mil. Kč, je statutární město Plzeň. (vze)



Tak takhle chodím já, dvouletá Štěpánka ze Dnešic na Plzeňsku, z lesa. Jedině s plným košíkem. A kde narostly takové krásné lišky to vám neřeknu. Jednak to nevím, auto řídil táta a moc ještě mluvit neumím. A rostou tam takovéhle krásné a veliké. Foto: Petr Šatra

**RYCHLE A KVALITNĚ
PLASTOVÁ OKNA**
MONTY SERVIS Radek Kulda
držitel certifikátu kvality českého výrobce
• pětikomorový profil **REHAU® SRN**
• NEJLEVNĚJŠÍ VYZDĚNÍ PANELÁKOVÝCH LODŽIÍ
LETNÍ a množstevní **SLEVY**
alej Svobody 62, Plzeň 1 (za úřadem města)
tel./fax 377 532 756, mob. 777 246 458
e-mail: monty servis@volny.cz
www.monty servis.cz

Jonsered
Švédská kvalita
v akci

Lesní a zahradní program

slevy až 3 000,- Kč
slevy až 2 400,- Kč

Partner Colibri T25+

Novinka
• vyžinač o výkonu 1.0 HP
• dělená hřídel
• supercena jen **2 990,-**

prodej | servis | půjčovna

pilové řetězy - broušení řetězů 30 Kč
seřízení pil, křovinořezů 150 Kč

Plzeň, Na Roudné 2,
tel.: 377 530 043,
722 500 569,
e-mail: zbras@volny.cz

krížovka

	Hloubiti ve dřevě	1	Anglicky „vesto“		Lákadlo	Trup	Dobyččí nápoj	Solmizační slabika	Mušské křesťanské sružení		Silniční poplatek	Ochrana zboží	Iniciály spisovatele Rollanda	Ovocný extrakt		Elektrárnský popílek	Majitel	Anglicky „nebo“	3	Starogermáni
	Spodek nádoby			Příběh						Vražda Vlákno					Ozdoba vlasů					
	Podoba jména Liana			2											Náš prozaik (Vladimír) Heyerdahlův čluň					
	Plošná míra			Olga (domácky) Odpůrce				Český kreslíř (Jaroslav)					Radioaktivní prvek značky U					Ruský souhlas Zvuk kulometu		
	Nebof (nářečné)		Značka zubní pasty Útok jízdy				Korálový ostrov						Zahrada s ovocnými stromy					Okraj obrazu Krychle		
	Exotický dravec																			
	Tihlet																			
	Jméno hudebníka Mládka																			
		Vysoký zvuk	Ku Barva do kopírek																	Jihoafričtý kmen Nezávislé ověření správnosti
	Plátěné přístřeší				Plemeno	Příslušník národa Sarmatů	Část Londýna	NAPOVÍME: Otin, YMCA, Bantu, naja, Acer, alap.	Had brejlovec	Kyselá pochutina	Ehe	Vojenská kantiýna	NAPOVÍME: Soho, ataka, Akaba, tras, ink, bo, oar.	Pocit plachosti	Jordánský přístav Kry					
	Uvnitř (slovensky)		Pórovitá hornina Na kterém místě					Dolní končetina						Krúpěj					Výraz bolesti Karla vyšší než král	
	Anglicky „inkoust“			Pobídka Gorila nebo šimpanz				Javor (botanicky) Zkratka uhlovodanů						Teodor Jeho osoba				Anglicky „konec“ Ozn. našich letadel		
	4																			
	Otvíral chirurgicky lebku																			5
																				Velehory v Jižní Americe Roh místnosti

Metropol s vámi hovoří, mluvíte i vy s ním, bylo správné znění tajenky v minulém čísle. Poukaz na víkendový rodinný pobyt v šumavském hotelu Belveder získal Václav Motýčka z Manětína. Pro vylosovaného úspěšného luštitel dnešní krížovky je připravena informační publikace Plzeňský kraj, mapující historii a současnost kraje. Těšíme se na vaše odpovědi na adresách: ZÁPADOČESKÝ METROPOL, Sedláčkova 16, 320 00 Plzeň, nebo krizovkazapad@tydeniky.cz nejpozději do 31. srpna 2009. Příjemnou zábavu a hodně štěstí všem přeje vaše redakce.

Kontakt pro podnikatele a firmy: Eva Růžičková, tel. 602 202 468, ruzickova@tydeniky.cz, inzercezapad@tydeniky.cz

inzerce

Pojišťovna štěstí se rozloučila poslední klapkou

Herci Kateřina Winterová, Miroslav Etlzer a jeho seriálové děti Natálka a Adam byli protagonisty závěrečného obrazu, který tento měsíc ukončil v Berouně natáčení 5. řady seriálu Pojišťovna štěstí.



„Každé loučení je těžké a tohle obzvlášť,“ řekl režisér Jiří Adamec bezprostředně poté, co pronesl poslední stop! „Strávil jsem s Pojišťovnou šest let a to je dlouhá doba, týká-li se jedné konkrétní televizní práce. Ale kterému režisérovi se poštěstí mít možnost věnovat se tolik let jedné práci? Navíc tak úspěšné, jako je tento seriál, který nikdy neztratil zájem diváků.“

Stěžejní postavou páté série je Tomáš Kraus (Miroslav Etlzer), který přijde doslova o všechno, aby pak znovu našel své štěstí v podobě milované rodiny. Stejně jako v předchozích sériích sázejí tvůrci na silný příběh plný emocionálních a překvapivých situací a životních zvratů hlavních hrdinů.

Pátá série má 16 dílů. Jednotlivé scény se odehrávají v již známých prostředích, na zámečku Grácie, v První rodinné pojišťovně, v zahradnictví Marie, v domech Tomáše či Marty, což v reálu znamená malebný zámeček Hluboš a vily, úřady a další objekty v Berouně, Příbrami, v Praze na Letné a ve Stodůlkách, v Černolících a v Hvozdnici u Davle.

I v páté řadě Pojišťovny štěstí se diváci setkají se všemi svými oblíbenými postavami a herci. Přibudou však i tváře nové, zejména dvě silné ženské postavy – Jolana, kterou hraje Jitka Schneiderová, a Klára v podání Kateřiny Winterové.

Text: Metropol, foto: TV Nova

Galavečer Slunečnice

Karlovy Vary | Mlýnskou kolonádu v Karlových Varech rozzářila v rámci 44. MFF Slunečnice. Stejnomený nadační fond Heleny Houdové, který byl letos oficiálním neziskovým partnerem filmového festivalu, uspořádal exkluzivní galavečer.

Jednu z vrcholných společenských událostí festivalu si nenechal ujít Quincy Jones - legenda amerického hudebního průmyslu, Aňa Geislerová, krásná modelky Daniela Peštová s manželem Pašem Haberou, Pavlína Němcová, České Miss Iveta Lutovská a Kateřina Smejkalová, Klára Issová, J. P. Muchow, David Ondříček, prezident MFF KV Jiří Bartoška a další vzácní hosté. Moderátorem večera byl jako vždy brilantní Marek Eben. Galavečer Slunečnice se nesl ve stejné noblesním a elegantním lesku jako její charitativní večery konané před časem v New Yorku nebo na filmovém festivalu v Cannes. Červený koberec zářil pod nohama celebrit v okouzujících večerních róbach, výjimečnou atmosféru podtrhovalo nevědní prostředí lázeňské kolonády a příjemná hudba... To vše proto, aby Slunečnice dala důstojně a profesionálně, jak se na renomovanou humanitární organizaci sluší, vědět o své činnosti, povčila stávající a oslovila potenciální nové dárcy. Prezidentka a zakladatelka Slunečnice Helena Houdová věří, že se Galavečer stane tradicí.



Marek Eben, Helena Houdová a Jiří Bartoška

V jeho rámci byly předány Ceny Slunečnice – bronzové klíky, které navrhl David Černý. „První cenu jsme udělili Quincy Jonesovi za jeho celkový přínos do filantropie. Druhá je za konkrétní činnost s dětmi, tzv. field work, kterou Slunečnice podporuje. Oceněným je organizace Mag-

na - Děti v nouzi zaměřená na práci s dětmi s HIV a prevenci přenosu viru z matky na dítě,“ vysvětluje Helena Houdová. Celá událost vyvrcholila napínavou aukcí nevědních „zážitkových“ balíčků. Veškerý výtěžek směřoval výhradně na projekty Slunečnice. (met)

Na galavečeru Slunečnice bylo vybráno neuvěřitelných 5 milionů korun. Na aukci dorazily zážitkové balíčky. Vydražily se za 3 270 tisíc korun. Plus akce Zachraňte dítě vynesla celkem 2 100 tisíc korun.

Revizor dobyl Plzeň

Plzeň | Druhému ročníku Divadelního léta pod plzeňským nebem se podařilo zopakovat úspěch z loňského roku.

Všechna představení inscenace Revizor byla beznadějně vyprodána. Spolu s derniérou zhlédlo Gogolovu komedii přes 4 500 diváků. „Prostor před plzeňskou radnicí s sebou nesl mnohá úskalí, ale věděli jsme o nich. Nebaví mě sázet na jistoty, mám rád nové věci a risk, ale ne hazard. Všechno jsme s odborníky pečlivě zvažovali půl roku dopředu a udělali jsme všechno pro to, aby převládla umělecký záměr. Z reakcí diváků, ale i z druhé strany – z hereckého týmu – mám pocit, že se nám to povedlo,“ říká režisér Vilém Dubnička.



„Bylo to náročné nejen z produkčního a technického hlediska, ale i pro herce a diváky - plně se ponořit do představení a nenechat se rušit vnějšími vlivy, to opravdu zaslouží ocenění,“ říká vedoucí projektu Marcela Mašínová. „Těší nás, že diváky neodradilo nestálé počasí a jejich reakce byly více než kladné. Mnoho diváků si pochvalovalo i tradiční výběr místa - nikdy je totiž nenapadlo prohlédnout si budovu radnice takhle podrobně. Do reality je pak vždy vrátila tramvaj, projíždějící v průběhu děkovačky. Obvykle jí patřil největší aplaus...“

Na snímku jeden z hlavních představitelů inscenace Martin Zahálka, který si zahrál postavu Hejtmana. (ad)

Divadelní léto



Dospělo.
K dokonalosti.

V jeho blízkosti se vás zmocní pocit něčeho výjimečného. Nový Volkswagen Polo udělal obrovský skok, nejen před konkurencí, ale především sám před sebou. Nadčasový design, motory s nejnovějšími technologiemi TDI common rail a TSI, bezkonkurenční kvalita zpracování, nízká spotřeba a vysoká bezpečnost nového Pola vymezují hranice ve své třídě.

Přesvědčte se o jedinečnosti nového Pola u svého prodejce vozů Volkswagen.

Nové Polo. Již od 244 500 Kč.



Kombinovaná spotřeba a emise CO₂: 4,2–5,9 l/100 km, 109–139 g/km.
Vyobrazený vůz obsahuje i příplatkovou výbavu.

Autorizovaný prodejce Volkswagen Porsche Plzeň
Podnikatelská 1, 301 00 Plzeň-Borská pole, tel.: 377 432 611, fax: 377 432 612
www.porsche-plzen.cz; e-mail: info.plzen1@porsche.cz

WINDOORS
okna - dveře - příslušenství
Příbram s.r.o.
www.windoors.cz
info@windoors.cz

ISO 9001:2000
ISO 14001:2005

získali jsme ocenění Nejlepší firma okresu Příbram za rok 2007

prodejna
Rokycany
tel./fax: 371 580 268,
rokyany@windoors.cz
Otevírací doba:
Jiráskova 1 (vedle Normy) Po - Pá ... 8.30 - 12 | 13 - 17 hod.

firma Windoors Příbram s.r.o. ve spolupráci s dodavatelem komponentů připravila limitovanou nabídku 2 500ks *dotovaného okna IDEAL 7000. OKNA JSOU VYRÁBĚNA NA ZAKÁZKU DLE KONKRÉTNÍCH ROZMĚRŮ ZÁKAZNÍKA! ** (dřevěné vstupní a bezpečnostní dveře) více informací na www.windoors.cz

*dotovaný profil

kalkulace
+- online =
www.windoors.cz

DOTACE, víme jak na to
jste registrovaní v programu ZELENÁ ÚSPORAMA

Náš další sortiment:
Dveře: vnitřní, vchodové, bezpečnostní
Bohatý výběr příslušenství:
klíky, parapety, žaluzie, sítě...

800
VOLEJTE ZDARMA
800 100 335
pondělí - pátek 7.00-17.00

PRÁZDNINOVÁ AKCE
+ AKČNÍ SLEVA
*DOTOVANÝ PROFIL
**BONUS 3000,-

www.plastovaoknadveře.cz
Nabídka se vztahuje na objednávky uzavřené do 31. 8. 2009.



Vážení a milí čtenáři,
přes třicet let jsem nebyla v lese. A jednou jsem se díky pozvání ocitla v penzionu téměř na konci světa. Přiznávám, že jsem zprvu nejasala štěstím. Navíc v pozvánce stálo, že se mám dostavit ve free style oblečení. V bílém sportovním jsem pak v cíli vyrazila do zeleně. Žádná houba na mě sice nevykoukla, ale to nebylo podstatné. Chodila jsem si po lesních cestách a bylo mi fajn. Pracovní starosti jsem na chvíli hodila za hlavu, dívala se do korun stromů a pozorovala ptáky na místním „kachňáku“. A večer mi vůbec nechyběl pohled na frek-

ventovanou silnici, rozsvícená okna v sousedních domech, jakot záchranky a blikající lampa u našeho domu. V noci jsem spala jako zabitá. Ráno mě probudil zpěv ptáků a já vyrazila na snídani. Trošku jsem si pak při odjezdu připadala trapně, když jsem balila zpět do tašky lodičky na vysokém podpatku. V tašce zůstaly i moderní šatičky a blůzky. V hlavě vzpomínky na dva úžasné dny uprostřed lesa. Když jsem se blížila k Plzni, už jsem se ale zase těšila na město. Mám ráda útulné kavárničky, odkud mohu ze zahrádky pozorovat „cvrkot ve městě“. Plzeň se během týdne vyliční, já si na-

zuji boty na jehlách a vyrážím třeba po výstavách nebo na divadelní představení pod širým nebem. A tak třeba krásným zážitkem se pro mne stal Revizor hraný na prknech přímo pod plzeňskou radnicí. V křídle pokecám i se známými a tím svým „kavárenským krokem“ dojdou všude tam, kam potřebuju. V dnešních novinách nabízíme několik letních tipů. Léto miluju, protože je na všechno čas, slunce svítí, dny jsou dlouhé a v tramvajích do mě nešťouchají „batůžkáři“. A vůbec nejsem rozladěná, když prší. Ovšem musím přiznat, že letos jsem už z toho množství vody, které padá z nebe,

dost otrávená. Ale co, do kavárny nepříši, a tam se ráda zaposlouchám do toho zvláštního křidu většího města. Nic naplat, jsem městský člověk a sekat zahradu, pěstovat zeleninu nebo kytičky, na to mne prostě neužije. Ale určitě zase někdy ráda přijmu pozvání a vyrazím do přírody. A možná, že tam strávím i víc času než ony dva dny. Uvidíme. Pokud jste o dovolené v přírodě, užijte si ji, a s některými z vás se třeba uvidíme v nějaké kavárně v centru města.

Olga Čermáková
šéfredaktorka
cermakova@tydeniky.cz

Cyklotrasy Šumavou: Vchynicko – Tetovský plavební kanál

cestování

Vchynicko – Tetovský kanál je překlenut desítkami kamenných obloukových můstků. Dno kanálu vyložili tehdejší stavbaři žulovými deskami nebo dřevěnými trámy.

Poprvé se začalo plavit dřevo na jaře 1801 a jen do konce roku 1846 splavil kanál přes milion kubiků. Naposledy se v kanálu plavilo ve třicátých letech minulého století.

Vlastní kanál je technickou památkou a měří skoro šestnáct kilometrů. Dnes na části kanálu se nepravdělně organi-

zují ukázky plavení dřeva. Na zajímavých úsecích a na křižovatkách cest je deset informačních tabulí, ze kterých se cykloturista dozví historické, přírodopisné, kulturní i technické údaje. Cestou je možno se i občerstvit.

S vlastní cyklotrasou začínáme na parkovišti v Srní a dáme se směrem k ho-

telu Vydra, který mineme a stoupáme k přečerpávací nádrži pro vodní elektrárnu na Čenkově pile. Až dosáhneme vrcholu, odbočíme vlevo k plavebnímu kanálu, který nás vede přes obec Mechov, kde křižíme silniční trasu č. 33 mezi Prášily a Srním.

Po krátkém stoupání se opět trasa vine doleva, kde zhruba po 2 km můžeme krátce zastavit a navštívit Hauswaldskou kapli. Pak pokračujeme Hakešickou cestou za Rokytou, kde prudce odbočíme doprava a pokračujeme až k místu zvanému Rechle, kde kanál ústí a řeka Vydra je přehrazena replikou hradlového mostu, který sloužil jako hráz proti vnikání dřeva do řeky.

Zpáteční trasu volíme stejnou s tím, že nad Mechovem si ji můžeme zkrátit přes Staré Srní. (vana)



630 let výročí obce Rochlov a dožínky v Rochlově 2009

tradice

Letošní již páté Dožínky v Rochlově v sobotu 29. srpna nabídnou návštěvníkům mnoho kulturního vyžití. Obec Rochlov a společnost Pegisan oslaví společně výročí 630 let od první písemné zmínky o obci Rochlov v sobotu 29. srpna 2009. Návštěvníkům nabídnou bohatý kulturní program.

Obec se nachází 17 km západně od Plzně. Nejstarší zmínka o Rochlově pochází z berního rejstříku plzeňského kraje z r. 1379. Už zde byly uváděny dva Rochlovy, což může být příčinou jistých nejasností při dnešním studiu historických pramenů. Nejstarší rochlouští vládkové mohli být zřejmě leniky klášterů v Kladrubech a Chotěšově.

Zámek Rochlov je nejstarší součástí obce Rochlov. V místě dnešního zámku stávalo kdysi starší sídlo zdejších pánů. Z této doby se zde zachovalo ještě několik objektů. V roce 1711 je zde postaven barokní zámek s přílehlým parkem. Celý areál měl v průběhu doby různé využití a po celé věky byl zámek centrem dění v obci. Za doby socialismu však po ztrátě majitele zpustl a z jednotlivých objektů se stala ruina. Společnost Pegisan objekt zámku postupně opravuje a od roku 2005 jej otevírá pro širokou veřejnost. Letošní společná oslava výročí Rochlova jistě přispěje k propagaci tohoto krásného místa.

Celý den od 10 do 18 hodin bude připraven pro hosty program v areálu zámku, na návsi a na hřišti, scény ze zámecké-



ho života v podání divadelního souboru Střežkylos, výstava bonsajů, občerstvení, čajovna, vinotéka. V kapli se můžete zúčastnit „Slova k zamyšlení“ a modlitby díkyvdání pastora České evangelické luteránské církve. Po loňském úspěchu se zde objeví velký řemeslný trh. V areálu zámku Pod kaštanem vystoupí v 10.30, 14.00 a 15.15 vokálně-instrumentální soubor dobových nástrojů Chairé pod uměleckým vedením Josefa Krčka a Regii Caroli Regis – soubor starých tanců.

V 11.30 uvidíte Pohádku O Trautenbergovi v podání divadelního souboru Červený kohout. S pohádkami zde také vystoupí Divadlo V boudě, ve 14.30 s představením Kašpar u čarodějnice a v 16.00 Varietě. Na louce za zámeckou sýpkou Vám budou k dispozici v časech 11 - 12.45 a 14 - 16.30 luskostřelci, předvádět své umění s dravci

bude v 11.00, 14.45 a v 16.00 sokolník. Na návsi obce Rochlov vystoupí v 11.00 děti z Mateřské školy Rochlov, v 11.45, 14.00 a 15.30 zatančí skupina orientálního tance Ignigena. Vystřídá ji ve 12.30, 15.00 a 16.30 hodin soubor historické hudby Boni Amici. Na místním hřišti můžete vidět, jak žili keltové. Svě stany zde rozloží Keltská divadelní společnost Vostiv kmen.

Jako každý rok předá ve 13.00 a 17.00 hodin chasník s děvečkou zámeckému pánu dožínkový věnec, symbol bohaté úrody. Poté se průvod „Na obchodní stezce“, ve kterém uvidíte všechny účinkující, vydá celou obcí. Kdo jednou navštívil obec a zámek Rochlov, rád se vrací zpátky. Rádi bychom pozvali širokou veřejnost, aby společně s námi oslavila výročí 630 let od první písemné zmínky o obci Rochlov a Dožínky na zámku v Rochlově. (met)



Objednávky inzerce:
6 X s.r.o., Tylova 57, 301 00 Plzeň
e-mail: mediaplzen@seznam.cz
telefon 603 576 964

REKVALIFIKAČNÍ CENTRUM
Blanka Čtvrtálová

Dům u Slunce,
Na Roudné 1, Plzeň

Dostanete více než zaplatíte

www.rekvalifikacni-kurzy.eu

Plati výhradně pro pojistěnce ZP M-A

O výhodách cestovního pojištění už víte.
Nyní máte možnost uzavřít si povinné ručení s dalším bonusem 10 %.

Tyto produkty si můžete uzavřít na kterémkoli z kontaktních míst ZP M-A.
Více informací na modré lince 844 125 124 nebo na www.zpma.cz

Allianz

Partner Allianz pojišťovny

Zdravotní pojišťovna METAL-ALIANZ

ZÁPADOČESKÝ
METROPOL

ZÁPADOČESKÝ
METROPOL

Západočeský METROPOL | Vydává: METROPOL MANAGEMENT s.r.o., IČ: 25477994, www.tydeniky.cz
redakce: Sedláčková ul. 16, 320 00 Plzeň, tel: 377 222 893, šéfredaktorka: Olga Čermáková, e-mail: cermakova@tydeniky.cz, vedení společnosti: Ing. Jiří Morstadt, tel. +420 602 284 453, morstadt@tydeniky.cz, obchodní oddělení: Eva Růžičková, tel. +420 603 170 209, ruzickova@tydeniky.cz, agentura 6 X s.r.o., tel. 603 576 964, e-mail: mediaplzen@seznam.cz, ředitel výroby: Jiří Vondráček, e-mail: grafika@tydeniky.cz. Tiskne: BOHEMIA PRINT, a. s., Jana Koziny 1632/7, 415 02 Teplice. Distribuce: Česká pošta, s.p., vlastní distribuce METROPOL. Povoleno MK ČR pod číslem E 18452. Nevyžádané rukopisy a fotografie se nevracejí.